

# OTSIPATAPOJACACA ITIONCAQUECA JOANCA

## *Antsatantaquemparoca*

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca otsipatapojsica itioncaqueca Joanca. Irio jorio poneanquitsica quepatsiqui icantajitica Garirea, irio itigarancane Jesoshi. Tequerataguete incajemeriji Jesoshi, itsipatacari iguentijeguite pajitatsica Santiago, iquitsajiaque. Irocashi itioncacotaqueri irira Joanca paperiqui Yantajiguica 3.1-4.22. Iquenquejajitaque itioncaquero ocatica paperi ichooaquegueti Epesoqui, atsajiaquetari iriguenti quempoguijajiguirica quemisantajatsica Epesoquitica. Iquenquejajitaque irira Gayo itioncaqueneca iguintenitaca quepatsiqui pajitatsica Paritia. Tee intsajiteji quero ajagantsini itioncaquero ocatica paperi, cotanquitsi chooca quenquejajianquitsica itioncaquero arica ajagantsini 87, irooca otsipa ajagantsini arejevaetaro ajagantsini 90, tequerataguete intionqueroji ivaperite catsantsatanquitsica pajitatsica *Quenquetsatsarentsi Oganenjencatatsica Itioncaqueca Joanca* itsavetacotaqueriguete Jesoquirishito, aisa tequerataguete intionqueroji otsipa pajitatsica *Yonigaajiguequerica Joanca*.

Joanca itioncaciaqueneri Gayo cameetsaniji incantajiaqueri iriatimpa aisa Irimitio ishinevae-taca yamenajiaqueriguete icomajamajajiaca,

cotanquitsi tee irishineventemparoji yantaqueca  
Tioterepeshi.

*Joanca itioncaqueneri Gayo*

<sup>1</sup> Imaica, nopintsatacaca Gayo, nonintaque  
nontioncaquempi paperi. Naatimpa naroguenti  
quempoguijajiguirica quemisantajiatsica.  
Arimaja nopintsamajaquempi.

*Gayo icavintsajajiaquerigueti maasano  
quemisantajiatsica*

<sup>2</sup> Napiguemisanariteni nopintsatacaca,  
namanacoventaquempi cameetsanijite pincogui-  
tempaninijite pinchoocataque cameetsa, aatoniji  
pojoquijita, onquejetaquempa pichoocaquegueti  
cameetsa pishirequi pishinevaetaca. <sup>3</sup> Oraqueate  
icoraquejiaquegueti apiguemisanarijiateni  
icamantapojanaquea picomajamajatanaca  
pinetsanamajatanaquero Quenquetsatsar-  
entsimajaca. Noshinevaetanacaqueate  
noquemacotaquempigueti. <sup>4</sup> Caavijitarite  
oguishinejamajataquena noquemacojiaque-  
rigueti nirijanijiate\* inetsanamajajiaquero  
Quenquetsatsarentsimajaca.

<sup>5</sup> Nopintsatacaca, cameetsavaequequeate  
picavintsajajianaquerigueti maasano  
quemisantajiatsica, irira pignonorojia aisa  
itsipapae teeca pinejavetempariji. <sup>6</sup> Iriraqeate  
coraquejianquitsica acaniqui icamantajiaqueri  
quemisantajiatsica icapiocajiacagueti

---

\* **1:4** Iquenquevarivaetanaquegueti irira Joanca icantiri “irijani”  
maasano quemisantajiaquerica Amajirote Jesoquirishito.

icantajiaqueri pipintsamajajiacari. Imaica nonintaque picancani pinquejetajempa imaica iroajianaquegueti oraniqui, coajica iroajianajeguetei pojocajiavaqueneri maasano icoguitejajiacaca cameetsanijite irishineventaquempiniji Aapani Irioshi.<sup>7</sup> Irooqueea yoantanacaca yoantanacarotari ivajiro Jesoquirishito, cotanquitsiquea irirajia teeca intsaromentariji Aapani Irioshi teequea iramitacojigueriji, tecatsi irojocajigueneriji.<sup>8</sup> Aroguentijiaqueate jocajiaquenerine maasano taaca inintajiaque cameetsanijite amitacojiaqueri itsavetantajiaqueroguetei Quenquetsatsarentsimajaca.

<sup>9</sup> Notioncajiavetacajari quemisantajatsica capiocapinijatsica oraniqui, cotanquitsi iriraqueate Tioterepeshi mana yanaimanatanaquena intati tee inquemisantenaji naatimpajia.<sup>10</sup> Imaicaqueea imaica noncoraquequiteguetei pincapiojiaquempaguetei noncamantamajajiaquempi maasano aviatimpajia quero icocani iriatimpa, inijashiquenatarite intati. Cotanquitsi tee apaniro onchoocateji oatica. Oraqueate yoajianaqueguetei apiguemisantarijiatei tee irajiaqueneriji aisa icatsimatimentajiaqueri quericaca nintavetanquitsica irajiaqueneri, ariquea icatimentajiaqueri inconoajiajemparmequeate capiojiaquantsica.

<sup>11</sup> Imaica, napiguemisantariteni, aato piquejetari antiroca teeca oncameetsateji. Iriguente pinquejejiaguempa comajamajajatsica. Irira comajamajajatsica iriguente ashintari Aapani Irioshi, cotanquitsi irira antajiguiroca

teeca oncameetsateji tee intsateriji Aapani  
 Irioshi. <sup>12</sup> Maasano icamantacojiguiiri Irimitio,  
 yamenajiaqueritarite inetsanamajatiro  
 Quenquetsatsarentsimajaca. Ariqueate  
 noquejejiaca naatimpajia nocamantacojiaqueri.  
 Aviatimpa pitsataque tee namataajiguempaji.

<sup>13</sup> Nonintavetacaqueate noncamanta-  
 majajiaquempime maasano, cotanquitsi  
 tee noninteji nontioncaquempi paperiqui.

<sup>14</sup> Noninquetarite nonejaquitempi ariqueate  
 anquenquetsatavacaajiaquempa. <sup>15</sup> Noninque  
 pinchoocaque cameetsa. Ariqueate  
 ichoocajiaque acaniqui atsipavijijiacaca,  
 inintajiaque incamantajiaquempiqueate  
 iquenquejajiaquempi. Naatimpa nonintaque  
 inchiquiojita pincamantajiaqueri maasano  
 atsipavijijiacaca apaniropae choocana  
 noquenquejajiaqueri.

**Iroaquerari Itioncacaantaqueca Aapani  
Irioshi: Tsavetacoquerica Amajirote  
Jesoquirishito  
New Testament in Caquinte (PE:cot:Caquinte)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Caquinte)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Caquinte[ cot], Peru

### **Copyright Information**

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

#### **The New Testament**

in Caquinte

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-12-21

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022

a31aed44-e5b1-5420-8e3c-cccf224c4988